

# Korean

## 한국인

Need more information?  
 Please contact the Community Partners  
 Program (CPP) Project Officer  
 Migrant Resource Centre  
 49 Molle Street  
 Hobart Tasmania 7000  
 Tel: 03 6221 0999  
 Fax: 03 6231 1264  
 Copyright © 2011 Migrant Resource Centre  
 (SouthernTasmania) Inc.— All rights reserved.

### Public Holidays

- January 1:** New Year's Day (신정(新正)1 (Sinjeong))
- 1st day of 1st lunar month:** Korean New Year's Day (설날) (Seollal)
- March 1:** Independence(Declaration) Day (3.1절(三一節) (Samiljeol))
- May 5:** Children's Day (어린이날) (Eorininal)
- 8th day of 4th lunar month:** Buddha's Birthday (석가탄신일(釋迦誕辰日) (Seokgatansinil))
- June 6:** Memorial Day (현충일(顯忠日) (Hyeonchung-il))
- July 17:** Constitution Day (제헌절(制憲節) (Jeheonjeol))
- August 15:** Liberation Day (광복절(光復節) (Gwangbokjeol))
- 15th day of 8th lunar month:** Midautumn Festival (추석(秋夕) (Chuseok))
- October 1:** Armed Forces Day (국군(國軍)의 날 (Gukgunuinal))
- October 3:** National Foundation Day (개천절(開天節) (Gaecheonjeol))
- October 9:** Hangul Day (한글날 (Hangeulnal))
- December 25:** Christmas Day (기독탄신일(基督誕辰日) (Gidoktansinil))

### Words & phrases in Korean language



<http://www.geographicguide.net/africa/images/ethiopia-map.gif>

#### Numbers

0	영	yung
1	일	il
2	이	ee
3	삼	sam
4	사	sa
5	오	oh
6	육	yook
7	칠	chil
8	팔	pal
9	구	goo
10	십	shib

#### Days of the week

<b>Sunday:</b>	일요일	il yo il
<b>Monday:</b>	월요일	wul yo il
<b>Tuesday:</b>	화요일	hwa yo il
<b>Wednesday:</b>	수요일	soo yo il
<b>Thursday:</b>	목요일	mok yo il
<b>Friday:</b>	금요일	geum yo il
<b>Saturday:</b>	토요일	to yo il

#### English

**Hello:**  
**Good day:**  
**Good morning:**  
**Good evening:**  
**Good night:**  
**Goodbye:**  
**How are you?**  
**Good:**  
**Drink:**  
**Pain:**  
**Pardon?**  
**Thank you:**  
**Please:**  
**Yes:**  
**No:**  
**Warm:**  
**Cold:**  
**Hot:**  
**To sleep:**  
**Would you like to have a shower?**  
**Do you need/want to go to the toilet?**  
**Eat up please / meal?:**  
**I'm sorry:**  
**Are you sick?**

#### Korean

안녕  
 좋은날  
 좋은아침  
 좋은저녁  
 잘사  
 안녕히가세요  
 잘시네  
 좋은  
 마시다  
 고통  
 네?  
 고맙습니다  
 제발  
 네  
 아니요  
 따뜻한  
 춥다  
 뜨거운  
 자다  
 샤워할래 ?  
 화장실갈래?  
 밥먹을래?  
 미안  
 아픈?

#### (Australian Pronunciation)

an nyung  
 jo eun nat  
 jo eun ah chim  
 jo eun ju nyuk  
 jal ja  
 an nyung hi ga se yo  
 jal je he?  
 jo eun  
 ma shi da  
 go tong  
 ne?  
 go mab seum ni da  
 je bal  
 ne  
 ah ni yo  
 dda ddeut han  
 chup da  
 ddeu gu oon  
 ja da  
 shower hal lea?  
 hwa jang shil gal lea?  
 bab muk lea?  
 mi an  
 ah peun?

[http://en.wikipedia.org/wiki/Public\\_holidays\\_in\\_South\\_Korea](http://en.wikipedia.org/wiki/Public_holidays_in_South_Korea)



## **Community Partners Program (CPP) &**

## **Partners In Culturally Appropriate Care (PICAC)**

### **Communications Posters**

The Community Partners Program has developed these posters in response to consultation with Diversional Therapists in Southern Tasmania. The consultation suggested that while cultural resources are produced for use in residential facilities, they are often too lengthy or produced in a format that is inaccessible for use in the busy residential facility environment.

These posters have been developed as an 'instant' cultural resource that aims to aid communication between staff and residents. In addition, the posters aim to raise awareness among staff about the cultural and linguistic background of residents, including country of origin, location of country of origin, language, special events and festivals, flags and symbols.

The 'instant' nature of the poster means that it can be displayed in resident's rooms (with permission of the resident), in staff rooms, in hallways or other recreational spaces, in which communication between staff and residents takes place. The pictures, maps and flags mean that this resource is colourful and aesthetically pleasing enough to warrant such display.

The posters are designed to aid staff in their interactions with residents from culturally diverse backgrounds; however they are by no means exhaustive in their breadth of information. Please be culturally sensitive in both your placement and your use of these posters: while they are designed to be used in residents' rooms, some people may not be comfortable with the association with their country of origin or their first language. The posters may become a talking point with some residents, but please be aware that other residents may have trauma issues or bad memories associated with a country or culture.

If you are interested in learning more about cultural difference or to find out about Cross-Cultural Awareness Training for your facility, please contact:

Suzanne Feike, coordinator of the Community Partners Program (CPP) on 6221 0941, or email [sfeike@mrchobart.org.au](mailto:sfeike@mrchobart.org.au).

Hans Schmid, coordinator of the Partners in Culturally Appropriate Care (PICAC) on 6221 0940 or email [hschmid@mrchobart.org.au](mailto:hschmid@mrchobart.org.au).